

# XvoIP

## Ip phone IPX53i

Istruzioni per l'installazione

41-001157-02

Rev 00



## Introduzione

Congratulazioni per l'acquisto del telefono IP Modello IPX53i! Il IPX53i comunica in una rete IP consentendo in tal modo di effettuare e ricevere le chiamate come con un normale telefono aziendale. Questo 53i supporta il protocollo SIP.

### Caratteristiche del telefono

- Schermo LCD a 3 righe
- 6 tasti situati nella parte superiore: hardkey programmabili (massimo 20 funzioni)
- 3 linee di chiamata con LED
- Supporta al massimo 9 linee di chiamata
- Altoparlante full duplex per chiamate in viva voce
- Supporto cuffia (connettore modulare)
- Switch incorporato a due porte Ethernet 10/100 che permette di condividere un collegamento con il computer.
- Supporto alimentazione in linea (basato su standard 802.3af) per eliminare la necessità di alimentatori.
- Alimentatore CA (incluso)
- Campi migliorati per segnale di occupato\*
- Impostazione della funzione cercapersone\*

\*La disponibilità di caratteristiche dipende dal sistema telefonico o dal gestore del servizio.

### Requisiti

- Sistema IP PBX basato sul protocollo SIP o rete installata e funzionante con un account SIP creato per il telefono 53i.
- Accesso a un server TFTP (Trivial File Transfer Protocol), FTP (File Transfer Protocol), HTTP (Hypertext Transfer Protocol) o Hyper Text Transfer Protocol su SSL (Secure Sockets Layer) (HTTPS).
- 802.3af LAN Ethernet/ Fast Ethernet.
- Connettori "straight-through" di categoria 5/5e
- Iniettore di alimentazione in linea PoE (Power over Ethernet) (accessorio opzionale - necessario solo se la rete non fornisce alimentazione in linea e se non si utilizza l'alimentatore di IP Phone).

## Informazioni sulla guida

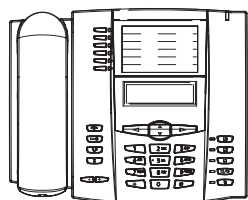
In questo manuale si descrive come impostare fisicamente il nuovo 53i. Le caratteristiche elencate nella presente guida non sono tutte disponibili di default e alcune di esse dipendono dal sistema telefonico o dal gestore del servizio. Contattare l'amministratore della rete per domande sulle caratteristiche e servizi disponibili nel sistema. Questa guida completa la Guida per l'Amministratore del telefono SIP IPX53i, IPX55i, IPX57i, e le Istruzioni per l'uso del Modello IPX53i.

**La Guida per l'Amministratore IPX53i, IPX55i, IPX57i**, si rivolge agli amministratori di rete, amministratori di sistema, sviluppatori e collaboratori che richiedono informazioni sull'installazione di questo prodotto su una rete IP.

**Nelle Istruzioni per l'uso del Modello IPX53i** vengono spiegate le caratteristiche del telefono IP comunemente utilizzate per l'utente finale. È possibile scaricare queste guide e le relative note, gli aggiornamenti del sistema e così via dal sito web [www.x-voip.eu](http://www.x-voip.eu)

## Componenti del telefono

Dopo avere rimosso l'imballo del telefono è necessario controllare che siano presenti tutti i componenti elencati di seguito. Qualora manchino dei componenti, contattare il fornitore del telefono.



Telefono



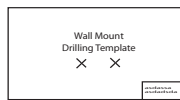
Microtelefono



Programmabile  
Scheda tasti



Microtelefono  
CAvo



Montaggio a parete  
Maschera di foratura



Alimentazione  
Adattatore



Tavolo  
Supporti

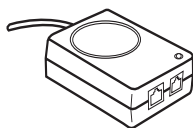


Ethernet  
Cavo

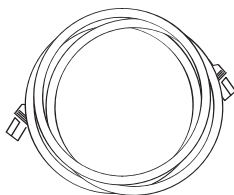


Viti e  
Ancoraggi per  
Montaggio a parete

### Accessori opzionali (non forniti)



Iniettore di alimentazione in linea  
PoE (Power over Ethernet)



Cavo Ethernet aggiuntivo  
(categoria 5/5e cavo diretto)

Un iniettore di alimentazione in linea PoE (Power over Ethernet) fornisce alimentazione a 48V al telefono 53i tramite il cavo Ethernet sui pin 4 & 5 e 7 & 8.

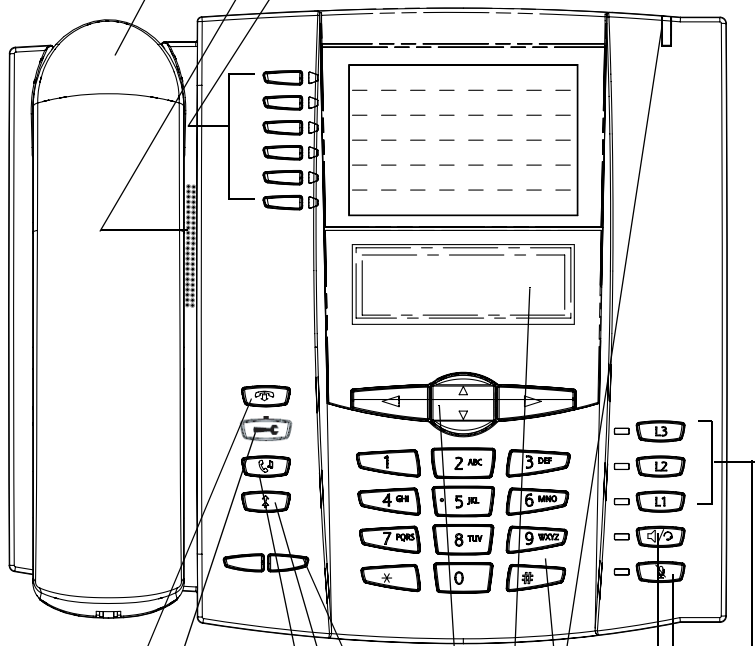


**Attenzione:** Non utilizzare questo iniettore di alimentazione in linea PoE per alimentare altri dispositivi.

# Pannello tasti

## Pannello tasti

- 6 tasti programmabile con led
- Altoparlante di alta qualità
- Ricevitore HAC













- Tasto riaggancia (Goodbye)
- Tasto opzioni
- Tasto attesa (Hold)
- Tasto di ripetizione della selezione
- Controllo del volume

- Tasti di navigazione
- Schermo LCD a 3 righe
- Indicazione messaggio in attesa
- Tastiera

- Tasto altoparlante/cuffia
- Tasto silenzio micro (mute)
- 3 linee di chiamata

## Descrizione dei tasti\*

Tasti	Descrizione dei tasti
	<b>Tasto riaggancia (Goodbye)</b> - Termina una chiamata attiva. Il tasto Goodbye serve anche per uscire da un elenco aperto, come la Lista opzioni senza salvare le modifiche.
	<b>Tasto Opzioni</b> - Consente di accedere alle opzioni per personalizzare il telefono. È possibile che l'amministratore del sistema abbia già personalizzato alcune impostazioni. Consultare l'amministratore di sistema prima di modificare le sezioni riservate allo stesso.
	<b>Tasto Attesa</b> - Mette in attesa una chiamata attiva. Per riprendere una chiamata in attesa, premere il pulsante di arrivo chiamata accanto alla spia lampeggiante.
	<b>Tasto di rifelezione</b> - Ripete fino a 100 numeri selezionati in precedenza. Premendo due volte il tasto di ripetizione della selezione contemporaneamente viene ripetuto l'ultimo numero selezionato.
	<b>Tasto volume</b> - Regola il volume per il microtelefono, le cuffie, lo squillo e l'altoparlante.
	<b>Tasto linea/chiamata</b> - Consente di collegarsi a una linea o una chiamata. Il telefono IPX53i supporta fino a 3 tasti di linea.
	<b>Tasto viva voce</b> - Attiva il viva voce per eseguire e ricevere chiamate senza sollevare il ricevitore. Quando è impostata l'opzione di modalità audio, questo tasto viene utilizzato per la commutazione tra le modalità cuffia e telefono vivavoce.
	<b>Tasto silenzio micro</b> - abilita la modalità silenziosa del microfono in modo che il chiamante non possa sentire (quando il microfono è in modalità silenziosa la spia lampeggia).

	<p><b>Tasti di navigazione</b> - Premendo i tasti freccia verso l'alto e verso il basso è possibile visualizzare diversi messaggi di stato e di testo sul display LCD (se è presente più di 1 riga di messaggi di stato/testo). Questi pulsanti consentono inoltre di scorrere le varie selezioni dei menu come la Lista opzioni.</p> <p>Premendo i tasti freccia verso sinistra e verso destra è possibile visualizzare diversi tipi di linea/ chiamata. Mentre ci si trova nella Lista opzioni, questi tasti consentono di uscire o di accedere all'opzione corrente. Durante la modifica di una voce nel display, premendo il tasto freccia verso sinistra si cancella il carattere sulla sinistra; premendo il tasto freccia verso destra si imposta l'opzione.</p>
	<ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>Tasti programmabili</b> - 6 tasti situati nella parte superiore: hardkey programmabili (massimo 6 funzioni).</li> </ul> <p>Qui di seguito sono indicate le funzioni predefinite per i tasti programmabili sul telefono IPX53i :</p> <p><b>1 - TRASFERIMENTO</b> Consente di trasferire una chiamata verso un altro interno o verso un numero di cellulare.</p> <p><b>2 - PICK UP CALL</b> Consente di catturare la chiamata di un altro interno.</p> <p><b>3 - VOCAL BOX</b> Consente di accedere alla gestione della segreteria telefonica.</p> <p><b>4 - RUBRICA</b> Mostra fino a 200 nomi registrati in rubrica.</p> <p><b>5 - LISTA CHIAMATE</b> Mostra l'elenco delle ultime 200 chiamate.</p> <p><b>6 - CANCELLA</b> Cancella il dato selezionato.</p>

**Come fare per..**

Di seguito vengono illustrate alcune delle procedure più comuni per utilizzare correttamente tutte le funzioni del vostro telefono.

TRASFERIRE UNA TELEFONATA	<ul style="list-style-type: none"> <li>• PREMERE IL TASTO “TRASFERIMENTO” (Mette l’utente in attesa e predispone trasferimento)</li> <li>• DIGITARE L’INTERNO DEISDERATO A CUI TRASFERIRE LA CHIAMATA (Mette in comunicazione con l’interno desiderato; è possibile parlare con l’interno in modo da chiedere l’autorizzazione al trasferimento)</li> <li>• RIATTACCARE PER TRASFERIRE LA CHIAMATA</li> </ul>
CATTURARE UNA TELEFONATA	<ul style="list-style-type: none"> <li>• PREMERE IL TASTO “PICK-UP” + L’INTERNO DI CUI VOGLIO CATTURARE LA CHIAMATA</li> <li>• RIAGGANCIARE</li> <li>• ASPETTARE CHE IL TELEFONO SQUILLI, QUINDI RISPONDERE</li> </ul>
SEGRETERIA TELEFONICA	<ul style="list-style-type: none"> <li>• PREMERE IL PULSANTE “VOICE MAIL” E SEGUIRE LA VOCE GUIDA PER ATTIVARE E DISATIVARE LA SEGRETERIA O ASCOLTARE I MESSAGGI</li> </ul>
LISTA CHIAMATE	<ul style="list-style-type: none"> <li>• PREMERE IL PULSANTE “LISTA CHIAMATE” PER CONSULTARE LE ULTIME CHIAMATE RICEVUTE.</li> </ul>